

32003D0269

L 99/47

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÉ UNIE

17.4.2003

ROZHODNUTÍ RADY

ze dne 8. dubna 2003

o uzavření Dohody jménem Společenství mezi vládou Spojených států amerických a Evropským společenstvím o koordinaci programů označování energetické účinnosti kancelářských přístrojů štítky

(2003/269/ES)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na článek 133 ve spojení s čl. 300 odst. 3 této smlouvy,

Článek 1

s ohledem na návrh Komise ⁽¹⁾,

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu,

vzhledem k těmto důvodům:

Jménem Společenství se schvaluje Dohoda mezi vládou Spojených států amerických a Evropským společenstvím o koordinaci programů označování energetické účinnosti kancelářských přístrojů štítky, včetně jejích příloh.

Znění dohody a jejích příloh se připojuje k tomuto rozhodnutí ⁽⁵⁾.

(1) Je třeba stanovit vhodné interní postupy Společenství, které zajistí řádné fungování Dohody mezi vládou Spojených států amerických a Evropským společenstvím o koordinaci programů označování energetické účinnosti kancelářských přístrojů štítky, podepsané ve Washingtonu dne 19. prosince 2000 ⁽²⁾. Je nezbytné zmocnit Komisi, jíž je nápomocen zvláštní výbor jmenovaný Radou, aby učinila v dohodě určité technické změny a přijala určitá rozhodnutí za účelem jejího provádění. Ve všech ostatních případech se rozhodnutí přijímají obvyklými postupy.

Článek 2

Předseda Rady provede jménem Společenství písemné oznámení stanovené v čl. XII odst. 1 dohody.

Článek 3

(2) Přezkum provádění byl svěřen technické komisi zřízené dohodou.

(3) Každá smluvní strana jmenovala řídicí subjekt. Společenství jmenovalo jako řídicí subjekt Komisi. Smluvní strany mohou měnit dohodu a její přílohy a připojovat nové přílohy po vzájemné dohodě.

1. Komise zastupuje Společenství v technické komisi stanovené v článku VI dohody, jíž je nápomocen zvláštní výbor jmenovaný Radou. Komise po konzultaci s tímto zvláštním výborem přistoupí ke sdělení, spolupráci, přezkumu provádění a oznámením uvedeným v čl. V odst. 5, v čl. VI odst. 1 a 2 a v čl. VIII odst. 4 dohody.

(4) Evropský soudní dvůr ⁽³⁾ zrušil rozhodnutí Rady 2001/469/ES ze dne 14. května 2001 o uzavření Dohody jménem Evropského společenství mezi vládou Spojených států amerických a Evropským společenstvím o koordinaci programů označování energetické účinnosti kancelářských přístrojů štítky ⁽⁴⁾, které je tudíž třeba nahradit.

2. S cílem připravit postoj Společenství, pokud jde o změny ve specifikacích a seznamu kancelářských přístrojů v příloze C dohody, Komise vezme v úvahu všechna stanoviska vydaná Úřadem Evropského společenství Energy Star, na který odkazují články 8 a 11 nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 2422/2001 ze dne 6. listopadu 2001 o programu Společenství na označování energetické účinnosti kancelářských přístrojů štítky ⁽⁶⁾.

(5) Uvedenou dohodu je tudíž třeba schválit,

3. Pokud jde o změny technických specifikací u kancelářských přístrojů uvedených v seznamu přílohy C dohody, zaujme postoj Společenství ohledně rozhodnutí, která přijmou řídicí subjekty, Komise po konzultaci se zvláštním výborem uvedeným v odstavci 1.

⁽¹⁾ Úř. věst. C 274 E, 28. 9. 1999, s. 16.

⁽²⁾ Úř. věst. L 172, 26.6.2001, s. 3.

⁽³⁾ Rozsudek ze dne 12. prosince 2002 ve věci C-281/01, Komise Evropských společenství vs. Rada Evropské unie (Úř. věst. C 31 8. 2. 2003, s. 3).

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 172, 26.6.2001, s. 1.

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 172, 26.6.2001, s. 3.

⁽⁶⁾ Úř. věst. L 332, 15.12.2001, s. 1.

4. Ve všech ostatních případech zaujme postoj Společenství ohledně rozhodnutí, která přijmou řídicí subjekty nebo smluvní strany, Rada na návrh Komise v souladu s článkem 300 Smlouvy.

V Lucemburku dne 8. dubna 2003.

Za Radu

předseda

G. DRYs
